

# Instruction Manual for Safety and Comfort

English  
Simplified Chinese  
Traditional Chinese  
Korean  
Thai  
Indonesian

**TOSHIBA**  
Leading Innovation >>>

SC5081-A1

# Instruction Manual for Safety and Comfort

## 1. Introduction

This section lists important precautions which users of our product(s) (and anyone else) should observe in order to avoid injury and damage to property, and to ensure safe and correct use of our products. Please be sure that you understand the meanings of the labels and graphic symbols described below before you move on to the detailed descriptions of the precautions, and comply with the precautions stated.

<b>DANGER</b>	Indicate an imminently hazardous situation which, if not avoided, will result in death or serious injury.
<b>WARNING</b>	Indicate a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.
<b>CAUTION</b>	Indicate a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.
<b>NOTICE</b>	Indicates practices that may cause property damage and other problems, but not personal injury.
<b>NOTE</b>	Provides important information.

\*Serious injury including blindness, wounds, burns (low and high temperature), electric shock, fractures, and poisoning, etc. with long-lasting effects or that require hospitalization and/or long-term hospital visits for treatment.

\*Minor or moderate injury includes wounds, burns, electric shock, etc. not requiring hospitalization and/or long-term hospital visits for treatment.

\*Property damage means damage to device.

## 2. Safety Precautions of the power and other

### **WARNING**

Do not leave parts such as plastic covers and electrical plug within the reach of children and pets. Misuse of the part including, without limitation, accidental swallowing the part may cause choking and suffocation resulting in death or serious injury. If you suspect a part has been swallowed, immediately take appropriate emergency action and consult a doctor.

Do not place the drive on a shaky table, uneven, tilted surface or other unstable location. The drive may fall, causing damage to the drive or possibly injury. Do not do the improper maintenance or disassemble, as it may cause personal injury or may result in electric shock or fire.

Do not expose the drive to wet or damp conditions, as it may result in electric shock or fire.

Do not allow any liquids or metal objects such as screws, staples or paper clips to enter the drive. Foreign objects may create a short circuit, which may cause product damage and fire, possibly resulting in serious injury.

Do not use the drive when there is an abnormality in metal parts and plastic parts, as it may result in electric shock.

Do not use the drive if the drive have been dropped or damaged, as it may result in electric shock.

If the Product produces an odor, overheats or smokes, immediately turn off the device and disconnect the cable from the device. Failure to do so may result in fire, damage to the drive and/or personal injury including burns and electric shock. Do not use the drive again. Please contact the store from which you purchased it.

#### CAUTION

Avoid extended contact between the drive and your skin. The drive may become hot! Avoid prolonged contact to prevent skin irritation and/or heat injury.

#### NOTICE

Do not disconnect the USB cable while operating, as it may result in loss of data or damage to the drive.

Do not touch the USB cable while operating, as it may result in loss of data or damage to the drive.

Do not bump, drop or jar the drive, as it may result in loss of data or damage to the drive.

Do not use the drive at high or low temperatures or sudden temperature changes. This may result in loss of data or damage to the drive.

Operating: 0 °C - 65 °C (Surface temperature of the cover), Switch off: -40 °C - 85 °C

Make sure that you backup all your data as much as you can on the drive to the other storage drive.

Do not use the drive in the dew condensation, as it may result in loss of data or damage to the drive.

Do not cover the drive during operating, as it may become overheated.

Do not use the drive during a thunder-storm. If you see lightning or hear thunder, immediately turn off the devices to which the drive is connected, computer and peripherals. An electric surge caused by the lightning may result in loss of data or damage to the drive.

Do not clean the drive or any accessories with any chemicals. To clean the outside of the drive or the accessories, use a dry soft cloth. Use of chemicals may result in deterioration, deformation or discoloration of those items and the loss of data.

#### NOTE

Compatibility may vary depending on user's hardware configuration and operating system.

USB3.0 is backward compatible with USB2.0

If the drive is not provided enough power, the drive does not operate.

You may need USB3.0 Express Card Host Controller for your computer if the computer doesn't have USB3.0 port.

You also can connect the drive to USB2.0 port of your computer.

However the transfer rate will be downgraded to that of USB2.0.

One Gigabyte (1GB) means  $10^9 = 1,000,000,000$  bytes and one Terabyte (1TB) means  $10^{12} = 1,000,000,000,000$  bytes using powers of 10. A computer operating system, however, reports storage capacity using powers of 2 for the definition of 1GB =  $2^{30} = 1,073,741,824$  bytes and 1TB =  $2^{40} = 1,099,511,627,776$  bytes, and therefore shows less storage capacity. Available storage capacity (including examples of various media files) will vary based on file size, formatting, setting, software and operating system and other factors.

Product specifications are subject to change without notice.

### **3. Limitations from responsibility**

Toshiba is not responsible for data corruption or data loss. (Toshiba will not cover any data recovery )

Toshiba is not responsible for any damage due to the fail or negligence of users, fire, earthquake, or other accident beyond the control of Toshiba.

Toshiba is not responsible all if you do not follow the mention content listed in the user's manual.

Toshiba is not responsible all, as for the abuse of the connection apparatus and software.

This product support is available only in the country where the Product was originally purchased.

### **4. Usage restrictions**

This drive is used in standard applications such as office work, personal drive and household appliances. Toshiba Corporation shall not be liable except for this type of use. Do not use in special uses (atomic controls, aeronautic or space systems, mass transport vehicle operating controls, medical devices for life support, or weapons firing controls) where particularly high reliability requirements exist, where the pertinent levels of safety are not guaranteed, or where a failure or operational error could threaten a life or cause a physical injury.

# 安全与舒适使用说明书

## 1. 简介

本节列出了重要的注意事项，产品用户（及他人）应加以遵守，以避免造成人身伤害和财产损失，并确保安全正确地使用我们的产品。继续阅读注意事项的详细说明前，请务必理解下述标签和图形符号的含义，并遵守所述的注意事项。

 危险	表示极其危险的情况，如果不避免这种情况，将导致死亡或严重伤害。
 警告	表示潜在的危险情况，如果不避免这种情况，可能会导致死亡或严重伤害。
 小心	表示潜在的危险情况，如果不避免这种情况，可能会导致轻微或中度伤害。
注意	表示可能会导致财产损失和其他问题，但不会造成人身伤害。
注	提供重要信息。

\*严重伤害包括致盲、创伤、灼伤（低温和高温）、电击、骨折以及中毒等，具有长期持久的不良影响或需住院和/或长期就医治疗。

\*轻微或中度伤害包括创伤、灼伤、电击等，无需住院和/或长期就医治疗。

\*财产损失是指对设备造成的损坏。

## 2. 电源及其他安全注意事项



请勿将塑料护盖和电源插头放在儿童和宠物可触及的地方。部件的不当使用包括而不限于意外吞咽部件，这可能会引起哽咽和窒息，从而导致死亡或严重伤害。如果您怀疑部件已被吞咽，请立即采取相应的紧急措施并咨询医生。

请勿将驱动器放在晃动的桌上、不平的倾斜面或其他不稳的位置。驱动器可能会坠落，导致驱动器受损或可能的人身伤害。

请勿进行不当的维护或拆卸，因为这可能造成人身伤害或导致触电或火灾。

请勿将驱动器曝露在潮湿环境中，因为这可能导致触电或火灾。

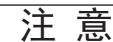
请勿让任何液体或金属物体（如螺丝钉、订书钉或曲别针）进入驱动器。异物可能会造成短路，这可能会导致产品受损和火灾，进而可能导致严重伤害。如果驱动器的金属部件和塑料部件存在异常情况，请勿使用该驱动器，因为这可能会导致触电。

如果驱动器曾坠落或已受损，请勿使用该驱动器，因为这可能会导致触电。

如果本产品发出异味、过热或冒烟，请立即关闭设备并从设备上断开线缆。如未能如此操作，则可能会引起火灾、驱动器受损和/或人身伤害（包括灼伤和电击）。请勿再使用该驱动器。请与本产品购买自的商家联系。



避免让驱动器与您的皮肤长时间接触。驱动器可能会变热！避免长时间接触以防皮肤不适和/或被灼伤。



请勿在驱动器运行时断开 USB 线缆，因为这可能会导致数据丢失或驱动器受损。

请勿在驱动器运行时触碰 USB 线缆，因为这可能会导致数据丢失或驱动器受损。

请勿碰撞、掉落或晃动驱动器，因为这可能会导致数据丢失或驱动器受损。

请勿在高温、低温或温度会急剧变化的环境中使用驱动器，这可能会导致数据丢失或驱动器受损。

运行时：0 °C ~ 65 °C（护盖表面温度）；关闭时：-40 °C ~ 85 °C

确保将驱动器中的所有数据尽量备份到其他存储驱动器中。

请勿在结露环境中使用驱动器，因为这可能会导致数据丢失或驱动器受损。

请勿在运行时用物品盖住驱动器，因为驱动器可能会出现过热。

请勿在雷雨时使用驱动器。如果看见闪电或听到雷声，请立即关闭与驱动器相连的设备、计算机和外围设备。闪电引起的电涌可能会导致数据丢失或驱动器受损。

请勿使用任何化学品清洁驱动器或任何附件。要清洁驱动器外部或附件，请使用干的软布。使用化学品可能会导致这些物品变质、变形或褪色以及数据丢失。

#### 注

根据用户硬件配置和操作系统的不同，兼容性可能会有所差异。

USB3.0 向下兼容 USB2.0

如果供电不足，则驱动器无法运行。

如果计算机没有 USB3.0 端口，则可能需要准备 USB3.0 Express Card Host Controller。也可以将驱动器连接到计算机的 USB2.0 端口。

不过，传输速率将会降至 USB2.0 的水平。

1 吉字节 (1GB) 表示  $10^9 =$

1,000,000,000 字节，1 太字节 (1TB) 表示  $10^{12} = 1,000,000,000,000$  字

节，使用 10 的幂次方表示。不过，计算机操作系统使用 2 的幂次方来报告存储容量，具体定义如下：1 GB =  $2^{30} = 1,073,741,824$  字节，1 TB =  $2^{40} = 1,099,511,627,776$  字节，因此显示的存储容量要少一些。可用的存储容量（包括各种媒体文件的示例），将取决于文件大小、格式、设置、软件和操作系统等因素。

产品规格如有更改，恕不另行通知。

### 3. 限责声明

“对于数据损坏或数据丢失，东芝公司概不负责。（东芝公司不负责任何数据恢复）”

对于因用户失误或疏忽、火灾、地震或其他超出东芝公司控制范围的意外事件所造成任何损坏，东芝公司概不负责。

如果您未遵守用户手册中所述的内容，东芝公司概不负责。

对于滥用连接设备和软件，东芝公司概不负责。

本产品仅可在原始购买国/地区获得支持。

### 4. 使用限制

此驱动器用于办公、个人硬盘和家用电器等标准应用中。对于在此之外的任何用途，东芝公司均不负责。请勿用于特殊用途（原子控制、航空或太空系统、大众交通车辆运行控制、生命支持的医疗器材或武器发射控制），因为这些用途有特别严格的可靠性要求，此驱动器无法保证具有适当的安全程度，或者故障或运行错误可能危及生命或导致人生伤害。

# 安全與舒適使用手冊

## 1. 簡介

本節列出重要的注意事項，產品的使用者（和其他所有人）應加以遵守，以避免受傷和財產損失，確保安全和正確地使用本產品。繼續閱讀注意事項的詳細說明前，請務必理解標籤與圖像符號的意義，並遵守所述的注意事項。

 <b>危險</b>	表示有迫切危險的狀況，若未避免將會造成嚴重傷亡。
 <b>警告</b>	表示有潛在危險的狀況，若未避免可能會造成嚴重傷亡。
 <b>小心</b>	表示有潛在危險的狀況，若未避免可能會造成輕度或中度傷害。
<b>注意</b>	表示可能會造成財產損失和其他問題，但不會造成人員受傷。
<b>注</b>	說明重要資訊。

\*嚴重傷害包括失明、創傷、燒燙傷（低溫和高溫）、電擊、骨折 和中毒等，產生長期影響，或需要住院和 / 或長期就醫治療。

\*輕度或中度傷害包括創傷、燒燙傷、電擊等，不需住院和 / 或 長期就醫治療。

\*財產損失表示裝置損壞。

## 2. 電源及其他安全注意事項



請將塑膠蓋或電氣插頭等零件，放在兒童和寵物無法觸及之處。誤用零件包括但不限於不小心吞下，這可能會造成窒息而導致嚴重傷亡。如果您懷疑零件已遭吞食，請立刻採取適當的緊急措施，並諮詢醫師。

請勿將磁碟機放置於搖晃的桌上、傾斜不平的表面或其他不穩固的位置。磁碟機可能會掉落，造成磁碟機損壞或人員受傷。

請勿進行不當的維護或拆解，因為這可能造成人員受傷或導致觸電或火災。

請勿讓磁碟機暴露於潮濕的環境中，因為這可能導致觸電或火災。

請勿讓任何液體或金屬物體（例如螺絲、訂書針或迴紋針）進入磁碟機。異物可能會造成短路而使得產品損壞和起火而造成嚴重傷害。

如果金屬零件及塑膠零件有異常情況，請勿使用此磁碟機，因為這可能導致觸電。

如果磁碟機曾經掉落或損壞，請勿使用此磁碟機，因為這可能導致觸電。

如果產品產生異味、過熱或煙霧，請立即關閉裝置電源，並從裝置拔除纜線。

若未這麼做，可能會引起火災、磁碟機損壞和 / 或人員受傷（包括燒燙傷和電擊）。請不要再使用此磁碟機。請聯絡所購買產品的商家。



請避免長時間讓皮膚接觸此磁碟機。磁碟機可能會變熱！避免長時間接觸以免造成皮膚過敏和 / 或燙傷。



運作中請勿拔除 USB 纜線，因為這可能導致資料遺失或磁碟機損壞。

運作中請勿接觸 USB 纜線，因為這可能導致資料遺失或磁碟機損壞。

請勿碰撞、掉落或搖晃磁碟機，因為這可能導致資料遺失或磁碟機損壞。

請勿在高溫或低溫，或溫度突然改變的環境中使用磁碟機，這可能會導致資料遺失或磁碟機損壞。

運作中：0 °C ~ 65 °C (外殼表面溫度)，關機：-40 °C ~ 85 °C

請務必盡可能將磁碟機上的所有資料備份至另一個儲存裝置。

請勿在結露的環境中使用磁碟機，因為這可能導致資料遺失或磁碟機損壞。

請勿在運作中的磁碟機上覆蓋任何物品，因為磁碟機溫度可能會過高。雷雨期間請勿使用此磁碟機。如果看見閃電或聽到雷聲，請立即關閉連接此磁碟機的裝置、電腦和週邊裝置。閃電所造成的電湧，可能會導致資料遺失或磁碟機損壞。

請勿使用任何化學製品來清潔此磁碟機或任何配件。若要清潔此磁碟機或配件的外部，請使用乾的軟布。使用化學製品可能會造成這些物件的劣化、變形或變色和資料遺失。

### 注

視使用者的硬體配置與作業系統而定，相容性可能會有所不同。

USB3.0 向下相容於 USB2.0

如果磁碟機的供電不足，磁碟機將無法運作。

如果電腦沒有 USB3.0 連接埠，您的電腦可能需要 USB 3.0 Express Card Host Controller。您也可以將此磁碟機連接至您電腦的 USB2.0 連接埠。

但是，傳輸速率將會降低為 USB2.0 的速率。

十億位元組 (1GB) 代表  $10^9 = 1,000,000,000$  位元組；兆位元組 (1TB) 代表  $10^{12} = 1,000,000,000,000$  位元組（以 10 的次方表示）。但電腦作業系統使用 2 的次方來定義  $1GB = 2^{30} = 1,073,741,824$  位元組； $1TB = 2^{40} = 1,099,511,627,776$  位元組，因此顯示的儲存容量較低。可用的儲存容量（包含各種媒體檔案的範例）將取決於檔案大小、格式化、設定、軟體、作業系統與其他因素。

產品規格如有變更，恕不另行通知。

如果您未能遵守使用手冊中所述的內容，Toshiba 概不負責。

如果您濫用連線設備及軟體，Toshiba 概不負責。

此產品的支援僅在原始購買產品的國家 / 地區提供。

## 4. 使用限制

此磁碟機用於標準用途，例如辦公室作業、個人磁碟機及家用電器。Toshiba Corporation 對於非上述使用類型者，恕不負責。請勿用於特殊用途（原子控制、航空或太空系統、大眾運輸車輛操作控制、維生醫療器材或武器發射控制），這些用途需要特別高的可靠性，無法保證適當的安全程度，或者故障或操作錯誤可能威脅生命或造成身體受傷。

## 3. 責任限制

“Toshiba 不對資料損毀或資料遺失負責。（Toshiba 不負責任何資料回復）”

Toshiba 不對因使用者的錯誤或疏忽、火災、地震或超出 Toshiba 控制範圍的其他意外所造成的任何損壞負責。

# 안전과 편리함을 위한 사용설명서

## 1. 소개

이 섹션은 도시바 제품을 사용하는 고객들을 위한 중요 예방책으로써 작성되었습니다. 제품의 정확한 사용법을 익히셔서 부상과 제품의 피해를 사전에 방지하여 주십시오. 예방책의 세부사항으로 넘어가시기 전에, 하단에 나와있는 그래픽 심볼과 레이블의 의미를 정확히 이해하셔야 합니다.

<b>⚠ 위험</b>	준수하지 않을 경우, 사망에 이르거나 심각한 부상을 초래할 수 있는 절박한 위험 상황을 나타냅니다.
<b>⚠ 경고</b>	준수하지 않을 경우, 사망에 이르거나 심각한 부상을 초래할 수 있는 잠재적인 위험 상황을 나타냅니다.
<b>⚠ 주의</b>	준수하지 않을 경우, 가벼운 신체 부상을 초래할 수 있는 잠재적인 위험 상황을 나타냅니다.
<b>주의 사항</b>	직접적인 신체적 피해가 아닌 제품 피해나 다른 문제들이 실현될지도 모르는 상황을 나타냅니다.
<b>참 고</b>	중요 정보를 제공합니다.

\*장기적인 영향으로 입원 및/또는 장기 치료를 요하는 시력상실, 부상, 화상, 전기적 쇼크, 골절, 중독 등을 포함하는 심각한 부상.

\*입원 및/또는 치료를 요하는 장기외래입원을 요구하지는 않지만 부상, 화상, 전기적 쇼크 등을 포함한 가볍거나 크지 않은 부상.

\*재산 피해는 장치의 손상을 의미한다.

## 2. 전원과 기타 사항에 대한 안전 예방책

### **⚠ 경고**

어린이나 애완동물의 손이 닿을 수 있는 곳에 플라스틱 커버나 전기플러그와 같은 부품을 두지 마십시오. 제약없이, 포함된 부품을 잘못 사용하거나 우연한 사고로 부품을 삼키면 숨 막힘과 질식으로 인한 사망이나 심각한 부상의 원인이 될 수 있습니다.

포함된 부품을 삼킨 것으로 의심되는 경우에 즉시, 적절한 응급 조치를 하고 의사와 상담하십시오.

흔들리는 테이블, 평평하지 않은 표면이나 불안정한 장소에 드라이브를 놓지 마십시오. 드라이브가 떨어져 제품에 손상이나 부상의 위험이 있을 수 있습니다.

부적절한 수리나 해체를 하지 마십시오. 신체적 부상이나 전기적 쇼크 또는 화재가 발생할 위험이 있습니다. 젖어있거나 농눅한 환경에 노출시키지 마십시오. 전기적 쇼크나 화재를 불러일으킬 수 있습니다.

나사, 스테이플러, 종이클립같은 금속재질이나 액체류가 드라이브 안으로 들어가지 않도록 하십시오. 외부물질은 쇼트를 일으킬 수 있으며 제품 손상이나 화재, 심각한 부상을 야기할 수 도 있습니다.

플라스틱 부품이나 금속 부품이 있는 비정상적인 환경에서 사용하지 마십시오. 전기적 쇼크를 일으킬 수도 있습니다.

드라이브가 떨어졌거나 손상이 있는 상태에서 사용하지 마십시오. 전기적 쇼크를 야기할 수 있습니다.

만약 제품에서 비정상적인 발열, 연기, 냄새가 발생할 경우 즉시 전원을 차단하고 기기에서 케이블을 제거해주십시오.  
제품 에러증상은 화재, 제품손상 또는 화상이나 전기적 쇼크를 동반한 신체적 부상을 야기할 수 있습니다. 드라이브 재사용을 하지 말아주십시오. 그리고 구매처에 연락하여 도움을 받으십시오.

### ⚠ 주의

드라이브와 피부와의 접촉을 피하십시오. 드라이브는 매우 뜨거워질 수 있습니다. 피부자극과 고온 장해를 피하기 위해 지속적인 기기와의 접촉을 피하십시오.

### 주의 사항

기기 작동 중 USB케이블을 분리하지 마십시오. 드라이브 손상이나 데이터 손실이 일어날 수 있습니다.  
기기 작동 중 USB케이블을 만지지 마십시오. 드라이브 손상이나 데이터 손실이 일어날 수 있습니다  
드라이브를 떨어뜨리거나 충격을 가하지 마십시오. 드라이브 손상이나 데이터 손실이 일어날 수 있습니다.  
드라이브를 고온이나 저온에서 또는 갑작스런 온도변화에 노출시켜 사용하지 마십시오. 드라이브 손상이나 데이터 손실이 일어날 수 있습니다. (작동적정온도: 0°C ~ 65°C , 전원Off 온도: -40°C ~ 85°C)  
반드시 드라이브의 가능한 한 모든 데이터를 다른 저장매체에 백업할 수 있도록 하십시오.  
결로가 발생되는 환경에 노출시켜 드라이브를 사용하지 마십시오.  
드라이브 손상이나 데이터 손실이 일어날 수 있습니다.  
기기 작동 중 커버로 씌우지 마십시오. 과열될 수 있습니다.

천둥, 번개가 있을 때 드라이브를 사용하지 마십시오. 만약 번개나 천둥소리를 들었다면 즉시 PC와 연결된 드라이브의 전원을 차단하시기 바랍니다. 번개의 전류에 의해 드라이브 손상이나 데이터 손실이 발생할 수 있습니다.  
어떤 화학물질로도 드라이브나 드라이브 액세서리를 닦지 마십시오. 제품 표면이나 액세서리를 깨끗이 하기 위해서는 마른 부드러운 천을 사용하셔야 합니다. 화학물질의 사용은 제품의 표면 손상이나 변형, 변색을 유발할 수 있으며 데이터 손실도 발생할 우려가 있습니다.

### 참 고

호환성은 사용자의 하드웨어 환경이나 운영체제에 따라 다릅니다.  
USB3.0은 USB2.0과의 하위 호환이 됩니다.  
제품에 충분한 전원이 공급되지 않으면 드라이브가 정상적으로 작동되지 않습니다.  
PC에 USB3.0포트가 없다면 USB3.0 익스프레스카드 호스트 컨트롤러가 필요할 수도 있습니다. 또한 드라이브를 USB2.0포트에 연결이 가능합니다.  
하지만 USB2.0에서는 전송속도가 다운그레이드될 수 있습니다.  
PC 운영체제 상에서 10 Power 사용 시, 1기가바이트(1GB)는  $10^9 = 1,000,000,000$  바이트, 1테라바이트(1TB)는  $10^{12} = 1,000,000,000,000$  바이트.

그러나 2 Power 사용 시, 표시되는 매체 용량은 1기가바이트(1GB)는  $2^{30} = 1,073,741,824$  바이트, 1테라바이트(1TB)는  $2^{40} = 1,099,511,627,776$  바이트, 그러므로 실제로 표기 용량보다 낮은 수치를 보여줍니다.

사용 가능한 저장매체 용량(다양한 미디어 파일의 사례를 포함)은 각기 파일크기, 형식, 설정, 소프트웨어, 운영체제 및 다른 요소에 따라 달라집니다.

통보없이 제품의 사양은 변경될 수 있습니다.

특별히 높은 신뢰성의 요구사항이 존재하는 경우, 안전의 적절한 수준을 보장하지 않는 경우, 또는 고장 또는 운용상의 오류로 인해 생명의 위협 또는 상해를 초래할 수도 있는 경우에서 사용을 금합니다.

### 3. 책임 제한

“도시바는 데이터 손상이나 데이터 손실에 대해서는 책임지지 않습니다.  
(도시바는 그 어떤 데이터 복구도 보상하지 않습니다.)”

“도시바는 고객의 부주의, 화재, 지진 등 도시바와 관련되지 않은 사고 때문에 발생하는 그 어떤 제품 피해에도 책임지지 않습니다.”

도시바는 사용설명서 리스트에 언급된 것을 따르지 않은 행동에 대해서는 책임지지 않습니다.

도시바는 연결기기와 소프트웨어의 잘못된 사용에 대해서 책임지지 않습니다.

이 제품은 구매한 국가에서만 지원이 가능합니다.

### 4. 사용 제한

이 드라이브는 회사 업무, 개인 드라이브와 가정용 전자기기 같은 표준 어플리케이션에서 사용됩니다. 도시바는 이런 종류의

사용을 제외하면 법적 책임을 지지 않습니다.

다음과 같은 특수 용도 (원자 제어, 항공, 우주시스템, 대량 수송차량 운영 제어, 생명 유지를 위한 의료기기, 사격통제장치)에서

# คู่มือการใช้งานเพื่อความสะอาดสบายน้ำและความปลอดภัย

## 1. บทนำ

เนื้อหาส่วนนี้เป็นเอกสารถึงข้อควรระวังที่สำคัญ ซึ่งผู้ใช้งานผลิตภัณฑ์ของเราระบุไว้ ควรระมัดระวังเป็นพิเศษ เพื่อหลีกเลี่ยงอาการบาดเจ็บและความเสียหายต่อ ทรัพย์สิน และเพื่อความมั่นใจได้ถึงการใช้งานที่ปลอดภัยและถูกต้องของผลิตภัณฑ์ของเรา โปรดแน่ใจว่า คุณเข้าใจความหมายของป้าย และสัญลักษณ์กราฟิกต่างๆ ที่อยู่บริเวณด้านล่างนี้ ก่อนที่จะอ่านรายละเอียดของข้อควรระวัง และปฏิบัติตามที่ระบุไว้ในข้อควรระวัง

<b>⚠ อันตราย</b>	ระบุถึงสถานการณ์ที่เป็นอันตรายอย่างชัดแจ้งซึ่งหากไม่หลีกเลี่ยง จะทำให้เกิดการบาดเจ็บที่รุนแรงหรือเสียชีวิตได้
<b>⚠ คำเตือน</b>	ระบุถึงสถานการณ์ที่เป็นอันตรายที่อาจเกิดขึ้นได้ซึ่งหากไม่หลีกเลี่ยง จะทำให้เกิดการบาดเจ็บที่รุนแรงหรือเสียชีวิตได้
<b>⚠ ข้อควรระวัง</b>	ระบุถึงสถานการณ์ที่เป็นอันตรายที่อาจเกิดขึ้นได้ซึ่งหากไม่หลีกเลี่ยง อาจทำให้เกิดการบาดเจ็บเล็กน้อยหรือปานกลางได้
<b>คำชี้แจงที่</b>	ระบุถึงการใช้งานที่อาจก่อให้เกิดความเสียหายต่อทรัพย์สิน และปัญหาอื่นๆ ได้แต่ไม่ทำให้เกิดอาการบาดเจ็บต่อบุคคล
<b>หมายเหตุ</b>	การเตรียมข้อมูลที่สำคัญ

\*การบาดเจ็บที่รุนแรงรวมถึงตาบอด บาดแผลไฟไหม้ (หัตถุมนภีต่าและสูง), ไฟฟ้าช็อต, กระดูกหัก, และถูกยาพิษ และอื่นๆ ที่ส่งผลร้ายแรงหรือจำเป็นต้องเข้ารับการรักษาในโรงพยาบาลและ/หรือรับการรักษาในโรงพยาบาล เป็นเวลานาน

\*อาการบาดเจ็บปานกลางหรือเล็กน้อยรวมทั้งบาดแผลไฟไหม้ ไฟฟ้าช็อต และอื่นๆ ที่ไม่จำเป็นต้องเข้าโรงพยาบาลและ/หรือรับการรักษาในโรงพยาบาล เป็นเวลานาน

\*ความเสียหายต่อทรัพย์สินหมายถึงความเสียหายที่เกิดกับอุปกรณ์

## 2. ข้อควรระวังด้านความปลอดภัยของการใช้งานและการล้างงานและอื่น ๆ

### ⚠ คำเตือน

ห้ามทิ้งชิ้นส่วนต่างๆ เช่น ฝาครอบพลาสติก และปลั๊กไฟในบริเวณที่เด็กและสัตว์เลี้ยงสามารถเอื้อมถึงได้ การใช้งานชิ้นส่วนต่างๆ ผิดวิธี เช่น การกลืนชิ้นส่วนโดยไม่ได้ตั้งใจ อาจทำให้เกิดอาการสำลักและหายใจไม่ออก ซึ่งจะส่งผลให้เกิดการบาดเจ็บที่รุนแรงหรือเสียชีวิตได้ หากคุณสังสั�ว่าบุตรหลานได้กลืนชิ้นส่วนลงไป ให้ทำการปฐมพยาบาลที่เหมาะสมและปรึกษาแพทย์ทันที ห้ามวางแผนโดยที่สัน ไม่เสนอ กัน หรือแม้แต่พื้นผิวที่เยี่ยง หรือที่ตั้งที่ไม่มั่นคงอื่นๆ ได้รับผลกระทบ ทำให้เกิดความเสียหายกับไดรฟ์หรืออาจจะได้รับบาดเจ็บ อย่าทำการบำรุงรักษาที่ไม่เหมาะสมหรือทดสอบเพื่อตรวจสอบการทำงาน อาจส่งผลให้ไฟฟ้าช็อตหรือไฟไหม้ อย่าให้ไดรฟ์เปียกหรืออยู่ในที่ชื้น เพราะอาจส่งผลให้เกิดไฟฟ้าช็อตหรือไฟไหม้ อย่าให้ของเหลวหรือวัตถุที่เป็นโลหะ เช่น สกุร, ลวด เย็บกระดาษหรือลวดหนีบกระดาษเข้าสู่ภายในไดรฟ์ สิ่งแปลกปลอมอาจทำให้เกิดไฟฟ้าลัดวงจรซึ่งอาจทำให้เกิดความเสียหายต่อผลิตภัณฑ์และเกิดไฟไหม้ อาจทำให้ไดรฟ์บาดเจ็บสาหัส อย่าใช้ไดรฟ์เมื่อมีความผิดปกติในชิ้นส่วนโลหะและชิ้นส่วนพลาสติก เพราะอาจส่งผลให้เกิดไฟฟ้าช็อต อย่าใช้ไดรฟ์หากไดรฟ์เคยตกหล่นหรือมีความเสียหายที่อาจส่งผลให้เกิดไฟฟ้าช็อต หากผลิตภัณฑ์มีกลิ่น ร้อนจัด หรือควัน ให้ปิดอุปกรณ์ทันที และทดสอบสายไฟ ออกจากอุปกรณ์ทันที การไม่ปฏิบัติตามคำแนะนำอาจทำให้เกิดไฟไหม้หรือความเสียหายต่อไดรฟ์และ/หรือการบาดเจ็บต่อบุคคลรวมทั้งแพลไฟไหม้และไฟฟ้าช็อต อย่าใช้ไดรฟ์อีกโปรดติดต่อร้านค้าที่คุณซื้อผลิตภัณฑ์

### **⚠️ ข้อควรระวัง**

หลีกเลี่ยงการสัมผัสระหว่างไดรฟ์และผิวของคุณ ไดรฟ์อาจมีความร้อน! หลีกเลี่ยงการสัมผัสเป็นระยะเวลานานๆ เพื่อป้องกันการระคายเคืองต่อผิวและ/หรือการบาดเจ็บจากความร้อน

### **คำชี้แจงที่**

อย่าถอดสาย USB ในขณะกำลังใช้งาน เพราะอาจส่งผลให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์ ห้ามแตะต้องสาย USB ในขณะกำลังใช้งาน เพราะอาจส่งผลให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์ อย่ากระแทก ทำตกหล่นหรือสั่นไดรฟ์ เพราะอาจจะส่งผลให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์ อย่าใช้ไดรฟ์ที่มีอุณหภูมิสูงหรือต่ำหรืออุณหภูมนีมีการเปลี่ยนแปลงอย่างฉับพลัน เพราะอาจจะส่งผลให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์ เปิดใช้งาน: 0 °C - 65 °C (อุณหภูมิพื้นผิวของฝาปิด), ปิด: -40 °C - 85 °C ตรวจสอบให้แน่ใจว่าคุณทำการสำรองข้อมูลทั้งหมดของคุณมากที่สุดเท่าที่ทำได้แล้วที่ไดรฟ์ไดรฟ์จัดเก็บข้อมูลอื่น ๆ อย่าใช้ไดรฟ์ที่มีหยดน้ำเกาะ เพราะอาจส่งผลให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์ อย่าคลุมไดรฟ์ในระหว่างใช้งาน เพราะอาจทำให้อุณหภูมิสูงมากเกินไป อย่าใช้ไดรฟ์ในระหว่างเกิดพายุฝนฟ้าคะนอง ถ้าคุณเห็นหรือได้ยินฟ้าผ่าฟ้าร้อง ให้ปิดอุปกรณ์ที่ไดรฟ์เชื่อมต่อทันที หังคอมพิวเตอร์และอุปกรณ์ต่อพ่วง ไฟกระชาก (Surge) ที่เกิดจากฟ้าผ่าอาจส่งผลเกิดการสูญเสียของข้อมูลหรือความเสียหายให้กับไดรฟ์

ห้ามเช็ดไดรฟ์หรืออุปกรณ์เสริมใดๆด้วยน้ำยาเคมีทุกชนิด หากต้องการทำความสะอาดภายนอกไดรฟ์หรืออุปกรณ์ ควรใช้ผ้าแห้งนุ่มๆในการเช็ด การใช้น้ำยาเคมีในการเช็ดอาจจะส่งผลกระทบให้ผลิตภัณฑ์ชำรุด เสียรูปทรง หรือเป็นด่าง และอาจจะทำให้เกิดการสูญเสียของข้อมูลในไดรฟ์ได้

### **หมายเหตุ**

ความเข้ากันได้ของอุปกรณ์ที่ใช้อาจแตกต่างกันไป ขึ้นอยู่กับการกำหนดค่า莎าร์ดแวร์และระบบปฏิบัติการของผู้ใช้ USB3.0 จะเข้ากันได้แบบย้อนหลังกับUSB2.0 หากไดรฟ์ไม่ได้รับพลังงานไฟฟ้ามากพอ ไดรฟ์จะไม่ทำงาน คุณอาจจำเปรียดง่ายๆว่า USB3.0 Express Card Host Controller สำหรับคอมพิวเตอร์ของคุณกรณีที่เครื่องไม่มีพอร์ต USB3.0 นอกจากนี้ คุณยังสามารถเชื่อมต่อไดรฟ์เข้ากับพอร์ต USB2.0 ของเครื่องคอมพิวเตอร์ของคุณได้ แต่ต้องทราบว่าโนนจะถูกลดระดับลงไปเท่ากับ USB2.0 หนึ่งกิกะไบต์ (1GB) หมายถึง  $10^9 = 1,000,000,000$  ไบต์ และหนึ่งเทเรไบต์ (1TB) หมายถึง  $10^{12} = 1,000,000,000,000$  ไบต์ ใช้การยกกำลัง 10 อย่างไรก็ตาม ระบบปฏิบัติการคอมพิวเตอร์หนึ่งระบบแสดงความจุในการเก็บข้อมูลโดยใช้การยกกำลัง 2 สำหรับคำจำกัดความของ 1GB =  $2^{30} = 1,073,741,824$  ไบต์ และ 1TB =  $2^{40} = 1,099,511,627,776$  ไบต์ ดังนั้น จึงแสดงความจุในการเก็บข้อมูลน้อยกว่า ความจุในการเก็บข้อมูลที่พร้อมใช้งาน (รวมถึงตัวอย่างของไฟล์มีเดียที่หลักหลาย) จะขึ้นอยู่กับขนาดไฟล์ รูปแบบ การตั้งค่า ซอฟต์แวร์ และระบบปฏิบัติการ และตัวแปรอื่นๆ ข้อมูลจำเพาะของผลิตภัณฑ์อาจมีการเปลี่ยนแปลงโดยไม่มีการแจ้งให้ทราบ

### **3. ข้อจำกัดของความรับผิดชอบ**

"Toshiba จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหาย  
ของข้อมูลหรือการสูญเสียข้อมูล  
(Toshiba จะไม่ครอบคลุมถึงการกู้คืนข้อมูล  
ได้ ๆ ) "

Toshiba จะไม่รับผิดชอบต่อความเสียหายที่  
เกิดจากความบกพร่องหรือความประมาทของผู้  
ใช้ เพลิงไหม้ แผ่นดินไหวหรืออุบัติเหตุอื่นๆ ที่  
อยู่นอกเหนือการควบคุมของToshiba

Toshiba จะไม่รับผิดชอบหากคุณไม่ปฏิบัติ  
ตามเนื้อหาที่กล่าวถึงตามที่ระบุไว้ในคู่มือการ  
ใช้งาน

Toshiba จะไม่รับผิดชอบทั้งหมดจากการ  
ละเมิดการใช้งานอุปกรณ์ในการเชื่อมต่อและ  
ซอฟต์แวร์

การให้การสนับสนุนผลิตภัณฑ์นี้จะใช้ได้  
เฉพาะในประเทศไทยสินค้าถูกซื้อมาเท่านั้น

### **4. ข้อจำกัดในการใช้งาน**

โทรศัพท์จะถูกใช้ในการประยุกต์ใช้งานตาม  
มาตรฐาน เช่น การทำงานในสำนักงาน โทรศัพท์  
ส่วนบุคคลและเครื่องใช้ไฟฟ้าในครัวเรือน  
Toshiba Corporation จะไม่รับผิดชอบในการ  
ใช้งานนอกเหนือจากนี้ อย่าใช้ในการใช้งาน  
พิเศษ (ควบคุมอะตอม ระบบเกี่ยวกับการบิน  
หรือวิทยุ อุปกรณ์ควบคุมรถขนส่งมวลชน  
อุปกรณ์ทางการแพทย์ที่ให้การช่วยชีวิตหรือ  
ระบบควบคุมการยิงอาวุธ) ที่ต้องการความน่า  
เชื่อถือสูงโดยเฉพาะอย่างยิ่งอยู่ที่ระดับของ  
ความปลอดภัยที่เกี่ยวข้อง ซึ่งจะไม่มีการรับ  
ประกัน หรือที่ชี้งความล้มเหลวหรือความผิด  
พลาดในการดำเนินงานอาจเป็นภัยคุกคามถึง  
ชีวิตหรือก่อให้เกิดการบาดเจ็บทางร่างกาย

# Panduan Petunjuk untuk Keselamatan dan Kenyamanan

## 1. Pendahuluan

Bagian ini mencantumkan tindakan kewaspadaan penting di mana pengguna produk kami (dan siapa saja) harus memerhatikan untuk menghindari cedera dan kerusakan harta benda, dan untuk memastikan digunakannya produk kami dengan aman dan benar. Pastikan bahwa Anda memahami arti dari label dan simbol grafis yang dijelaskan di bawah ini sebelum Anda melanjutkan ke deskripsi detail tindakan kewaspadaan, dan mematuhi tindakan kewaspadaan lainnya.

 <b>BAHAYA</b>	Menunjukkan adanya situasi berbahaya yang segera akan mengakibatkan kematian atau cedera serius bila tidak dihindari.
 <b>PERINGATAN</b>	Menunjukkan adanya potensi situasi berbahaya yang bisa mengakibatkan kematian atau cedera serius jika tidak dihindari.
 <b>PERHATIAN</b>	Menunjukkan adanya potensi situasi berbahaya yang bisa mengakibatkan cedera ringan dan sedang jika tidak dihindari.
<b>PEMBERITAHUAN</b>	Menunjukkan tindakan yang bisa menyebabkan kerusakan harta benda dan masalah lainnya, namun bukan cedera diri.v
<b>CATATAN</b>	Menyediakan informasi penting

\*Cedera serius termasuk kebutaan, luka, luka bakar (suhu rendah dan tinggi), sengatan listrik, patah tulang, dan keracunan, dsb. dengan efek jangka panjang atau yang memerlukan rawat inap dan/atau kunjungan ke rumah sakit dalam jangka waktu yang lama untuk mendapatkan pengobatan.

\*Cedera ringan atau sedang meliputi luka, luka bakar, sengatan listrik, dsb. yang tidak memerlukan rawat inap dan/atau kunjungan ke rumah sakit dalam jangka waktu yang lama untuk mendapatkan pengobatan.

\*Kerusakan harta bendai berarti kerusakan pada perangkat.

## 2. Tindakan Kewaspadaan Akan Keselamatan terkait daya kekuasaan dan hal lainnya

 <b>PERINGATAN</b>	Jangan membiarkan komponen seperti penutup plastik dan steker listrik berada dalam jangkauan anak-anak dan hewan peliharaan. Penyalahgunaan komponen termasuk, tanpa batasan, secara tidak sengaja menelan komponen bisa menyebabkan tersedak dan sesak napas yang mengakibatkan kematian atau cedera serius. Jika Anda menduga adanya komponen yang tertelan, segera lakukan tindakan darurat yang tepat lalu hubungi dokter. Jangan menempatkan drive di atas meja yang goyang, tidak seimbang, permukaan miring atau lokasi yang tidak stabil lainnya. Drive bisa jatuh, yang akan menyebabkan kerusakan pada drive atau kemungkinan cedera.
---	--

## PEMBERITAHUAN

Jangan melakukan pemeliharaan yang salah atau membongkar perangkat, karena bisa menyebabkan cedera diri atau bisa mengakibatkan sengatan listrik atau kebakaran.

Jangan membiarkan drive dalam kondisi basah atau lembap, karena bisa mengakibatkan sengatan listrik atau kebakaran.

Jangan membiarkan cairan atau benda logam seperti sekrup, staples atau klip kertas masuk ke dalam drive. Benda asing bisa menyebabkan terjadinya hubungan pendek, yang bisa menyebabkan kerusakan produk dan kebakaran, yang mungkin mengakibatkan cedera serius.

Jangan menggunakan drive bila ada kelainan pada bagian logam dan plastik, karena bisa mengakibatkan sengatan listrik.

Jangan menggunakan drive jika drive telah terjatuh atau rusak, karena bisa mengakibatkan sengatan listrik.

Jika Produk mengeluarkan bau, mengalami kelebihan panas atau mengeluarkan asap, segera matikan perangkat lalu lepas kabel dari perangkat. Kelaianan dalam melakukannya bisa mengakibatkan kebakaran, kerusakan pada drive dan/atau cedera diri termasuk luka bakar dan sengatan listrik. Jangan menggunakan lagi drive tersebut. Harap hubungi toko di mana Anda membelinya.

## PERHATIAN

Hindari kontak yang berkepanjangan antara drive dengan kulit Anda. Drive mungkin saja panas! Hindari kontak yang lama untuk mencegah iritasi kulit dan/atau cedera akibat panas.

Jangan melepas kabel USB saat beroperasi, karena bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Jangan menyentuh kabel USB saat beroperasi, karena bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Jangan membenturkan, menjatuhkan atau mengguncang drive, karena bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Jangan menggunakan drive pada suhu tinggi atau rendah atau perubahan suhu yang mendadak. Hal ini bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Beroperasi: 0 °C - 65 °C (Suhu permukaan penutup), Mati: -40 °C - 85 °C

Pastikan bahwa Anda mencadangkan semua data Anda sebanyak yang Anda bisa pada drive ke drive penyimpanan lainnya.

Jangan menggunakan drive dalam lingkungan berembun, karena bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Jangan menutupi drive selama pengoperasian, karena bisa mengalami kelebihan panas..

Jangan menggunakan drive selama terjadi badai petir. Jika Anda melihat kilat atau mendengar petir, segera matikan perangkat di mana drive terhubung, komputer dan peripheral. Longjakan listrik yang disebabkan oleh petir bisa mengakibatkan hilangnya data atau kerusakan pada drive.

Jangan membersihkan drive atau aksesori yang ada dengan bahan kimia apa pun. Untuk membersihkan bagian luar drive atau aksesorinya, gunakan kain yang lembut dan kering. Penggunaan bahan kimia bisa mengakibatkan kerusakan, perubahan bentuk atau perubahan warna pada item-item tersebut dan hilangnya data.

### CATATAN

Kompatibilitas bisa bervariasi tergantung konfigurasi perangkat keras dan sistem operasi pengguna.

USB3.0 kompatibel dengan USB2.0. Jika drive tidak disediakan daya yang cukup, drive tidak akan beroperasi. Anda mungkin memerlukan USB3.0 Express Card Host Controller untuk komputer Anda jika komputer tidak memiliki port USB3.0. Anda juga dapat menghubungkan drive ke port USB2.0 di komputer Anda.

Namun, laju transfernya akan diturunkan menjadi laju transfer milik USB2.0. Satu Gigabyte (1GB) artinya  $10^9 = 1.000.000.000$  byte dan satu Terabyte (1TB) artinya  $1012 = 1.000.000.000.000$  byte menggunakan pangkat 10. Namun demikian, sistem operasi komputer melaporkan kapasitas penyimpanan yang menggunakan pangkat 2 untuk definisi  $1\text{GB} = 2^{30} = 1.073.741.824$  byte dan  $1\text{TB} = 2^{40} = 1.099.511.627.776$  byte, dan oleh karena itu menunjukkan kapasitas penyimpanan yang lebih sedikit. Kapasitas penyimpanan yang tersedia (termasuk contoh berbagai file media) akan sangat tergantung pada ukuran file, format, pengaturan, perangkat lunak dan sistem operasi serta faktor lainnya.

Spesifikasi produk dapat berubah tanpa pemberitahuan.

### 3. Pembatasan dari tanggung jawab

“Toshiba tidak bertanggung jawab atas kerusakan data atau kehilangan data. (Toshiba tidak akan menanggung pemulihan data)”

Toshiba tidak bertanggung jawab atas kerusakan akibat kegagalan atau kelalaian pengguna, kebakaran, gempa bumi, atau kecelakaan lain di luar kendali Toshiba.

Toshiba tidak bertanggung jawab sama sekali jika Anda tidak mengikuti isi yang tercantum dalam panduan pengguna.

Toshiba tidak bertanggung jawab sama sekali atas kesalahan penggunaan perangkat koneksi dan perangkat lunak.

Dukungan produk ini hanya tersedia di negara di mana Produk semula dibeli.

### 4. Batasan penggunaan

Drive ini digunakan dalam aplikasi standar seperti pekerjaan kantor, drive pribadi dan peralatan rumah tangga. Toshiba Corporation tidak bertanggung jawab kecuali untuk jenis penggunaan ini. Jangan menggunakan perangkat dalam penggunaan khusus (pengendalian atom, sistem aeronautika atau ruang angkasa, pengendalian operasi kendaraan transportasi massal, peralatan medis penunjang hidup, atau pengendalian penembakan senjata) di mana terdapat persyaratan keandalan yang sangat tinggi, di mana tingkat keselamatan terkait tidak dijamin, atau di mana kegagalan atau kesalahan pengoperasian dapat mengancam kehidupan atau menyebabkan cedera fisik.

